ZA5776

Flash Eurobarometer 341
(Gender Inequalities in the European Union)

Country Questionnaire
Ireland (Irish Gaelic)

FL341 - Women in the European Union - IEI

D1	Cén aois thú?

(SCRÍOBH SÍOS - I gCÁS "DIÚLTÚ" CÓD '99')

D2	Inscne

Fireannach	1
Baineannach	2

MNÁ

Q1	I do thuairimse, an fadhb an-mhór, fadhb réasúnta mhór, fadhb nach bhfuil ró-mhór nó nach fadhb mhór ar chor ar bith é neamhchomhionannas inscne in Éirinn faoi láthair?

(FREAGRA AMHÁIN AG TEASTÁIL)

An-mhór	1
Réasúnta mhór	2
Ní fadhb ró-mhór é	3
Ní fadhb mhór é ar chor ar bith	4
Ní fhios	5

NEW

Q2	I gcomparáid le 10 mbliana ó shin, an déarfá go bhfuil neamh-chomhionannas inscne á méadú nó á laghdú, go ginearálta, in Éirinn?

(FREAGRA AMHÁIN AG TEASTÁIL)

Méadú	1
Laghdú	2
Gan athrú (FÉINSPREAGTHA)	3
Ní fhios	4

NEW

Q3a: ROTHLAIGH Ó CHÓD 1 GO CÓD 7

Q3a	As na cineálacha neamh-chomhionannais seo a leanas, cé acu an ceann is tábhachtaí i do thuairimse?

(LÉIGH AMACH OS ARD - FREAGRA AMHÁIN AG TEASTÁIL)

Buanchruthanna inscne	1
An difreálach pá idir mná agus fir	2
Neamhchomhionannas sna freagrachtaí is cúraimí a bhíonn ag mná agus fir sa teaghlach	3
An líon beag mná a bhfuil poist freagrachta acu i gcomhlachtaí	4
An líon beag mná a bhfuil poist freagrachta acu sa pholaitíocht	5
An foréigin in aghaidh mná	6

Gainneáil ar mhná, striapachas	7
Eile (NÁ LÉIGH AMACH OS ARD)	8
Ní fhios	9

NEW

Q3b: ROTHLAIGH Ó CHÓD 1 GO CÓD 7 - NÁ TAISPEÁIN AN FREAGRA A THUGTAR AR Q3a

Q3b	Agus ina dhiaidh sin?

(LÉIGH AMACH OS ARD - 2 FHREAGRA AR A MHÉID)

Buanchruthanna inscne	1,
An difreálach pá idir mná agus fir	2,
Neamhchomhionannas sna freagrachtaí is cúraimí a bhíonn ag mná agus fir sa teaghlach	3,
An líon beag mná a bhfuil poist freagrachta acu i gcomhlachtaí	4,
An líon beag mná a bhfuil poist freagrachta acu sa pholaitíocht	5,
An foréigin in aghaidh mná	6,
Gainneáil ar mhná, striapachas	7,
Eile (NÁ LÉIGH AMACH OS ARD)	8,
Ní fhios	9,

NEW

Q4	Ar bhonn an eolais atá agat faoin difreálach pá idir mná agus fir, an déarfá gur fadhb an-mhór, fadhb réasúnta mhór, fadhb nach bhfuil ró-mhór, nó nach fadhb mhór ar chor ar bith é an difreálach sin?

(FREAGRA AMHÁIN AG TEASTÁIL)

An-mhór	1
Réasúnta mhór	2
Ní fadhb ró-mhór é	3
Ní fadhb mhór é ar chor ar bith	4
Ní fhios	5

NEW

Q5	Ar mhiste leat a insint dom, i leith gach ceann de na ráitis seo a leanas, an aontaíonn tú go hiomlán, an bhfuil claonadh ort aontú leis, claonadh ort easaontú nó an easaontaíonn tú go hiomlán leis?

(LÉIGH AMACH OS ARD - FREAGRA AMHÁIN AG TEASTÁIL)

	(LÉIGH AMACH OS ARD)	Aontaím go hiomlán	Claonadh orm aontú	Claonadh orm easaontú	Easaontaím go hiomlán	Ní fhios
1	Déantar beag de cheist an difreálaigh pá idir na hinscní	1	2	3	4	5

2	Sa teaghlach, is ceart don tuismitheoir a bhfuil an tuarastal níos ísle acu éirí as an obair chun aire a thabhairt do na páistí	1	2	3	4	5
3	Más ionann, a bheag nó a mhór, na costais a bhaineann le feighlíocht leanaí agus an méid a ghnóthaíonn an mháthair, is ceart di éirí as an obair agus aire a thabhairt do na páistí	1	2	3	4	5
4	Más ionann, a bheag nó a mhór, na costais a bhaineann le feighlíocht leanaí agus an mhéid a ghnóthaíonn an t-athair, is ceart dó éirí as an obair agus aire a thabhairt do na páistí	1	2	3	4	5

NEW

Q6	San Aontas Eorpach, ar an meán, gnóthaíonn mná 17.5% níos lú ná an méid a ghnóthaíonn fir in aghaidh luach saothar comhionannan. Go ginearálta, an déarfá gur cheart an fhadhb sin a réiteach...

(LÉIGH AMACH OS ARD - FREAGRA AMHÁIN AG TEASTÁIL)

Ar leibhéal an Aontais Eorpaigh	1
Ar an leibhéal náisiúnta	2
Ar an leibhéal áitiúil nó réigiúnach	3
Ní fhios	4

NEW

Q7	I do thuairimse, as na bearta seo a leanas, cé acu is mó a chuirfeadh leis an difreálach pá idir mná agus fir a laghdú in Éirinn?

(LÉIGH AMACH OS ARD - FREAGRA AMHÁIN AG TEASTÁIL)

Scálaí pá trédhearcacha i gcomhlachtaí	1
Píonóis airgid a chur ar chomhlachtaí nach n-urramaíonn prionsabal an chomhionannais inscne (nuair a bhíonn pá nó ardú céime i gceist)	2
Rochtain ar chineálacha éagsúla fostaíochta a éascú d'fhir agus do mhná araon (mar shampla, fir san obair shóisialta agus mná i ngairmeacha beatha san eolaíocht nó sa teicneolaíocht faisnéise.	3
Misneach agus tacaíocht a thabhairt do dhaoine a thuairiscíonn cásanna pá neamh-chomhionainn	4
Eile (NÁ LÉIGH AMACH OS ARD)	5
Ní fhios	6

NEW

	LÉIGH AMACH OS ARD: Tá ganntannas fir agus ganntannas mná in earnálacha áirithe. Mar shampla, in earnáil na sláinte, is beag fear atá ag obair mar altra (meastar gur gairm bheatha "baineannach" í sin), agus is beag bean atá ag obair mar theicneoir saotharlainne (meastar gur gairm beatha "fireannach" í sin).

Q8	Faoi láthair, tá difreálacha pá idir gairmeacha áirithe "baineannacha" agus gairmeacha eile "fireannacha", in ainneoin gurb ionann leibhéal na hoiliúna agus leibhéal na scileanna atá i gceist leis an dá chineál gairm. An déarfá gur difreálacha iad atá lán-inchosanta, réasúnta inchosanta, réasúnta dochosanta nó dochosanta amach is amach?

(FREAGRA AMHÁIN AG TEASTÁIL)

Lán-inchosanta	1
Réasúnta inchosanta	2
Réasúnta dochosanta	3
Dochosanta amach is amach	4
Ní fhios	5

NEW

Q9	I do thuairimse, as na bearta seo a leanas, cé acu is mó a chuirfeadh le mná agus fir a spreagadh chun dul isteach i ngairmeacha beatha ina bhfuil gannionadaíocht inscne?

(LÉIGH AMACH OS ARD - 2 FHREAGRA AR A MHÉID)

Tuarastal níos airde	1,
Tairiscintí poist a choimeád d'fhir nó do mhná i ngairmeacha ina bhfuil gannionadaíocht inscne	2,
Dreasachtaí cánacha d'fhostóirí a fhostaíonn fir agus mná i ngairmeacha ina bhfuil gannionadaíocht inscne	3,
Feachtais chun gairmeacha ina bhfuil gannionadaíocht inscne a chur chun tosaigh	4,
Coinníollacha oibre níos fearr sna gairmeacha sin	5,
Eile (NÁ LÉIGH AMACH OS ARD)	6,
Ní fhios	7,

NEW

DÉIMEAGRAFAIC

D4	Cén aois a bhí tú nuair a d'fhág tú oideachas lánaimseartha?

(INT.: I gCÁS "FÓS AG STAIDÉAR", CÓD '00' - I gCÁS "NÍ BHFUAIR MÉ AON OIDEACHAS" CÓD '01' - I gCÁS "DIÚLTÚ" CÓD '98' - I gCÁS "NÍ FHIOS" CÓD '99')

FL340 D4

D5a	Maidir leis an tslí beatha atá agat faoi láthair, an déarfá go bhfuil tú féinfhostaithe, gur fostaí thú, gur oibrí láimhe thú nó go bhfuil tú gan gníomhaíocht ghairmiúil?

(FREAGRA AMHÁIN AG TEASTÁIL)

Féinfhostaithe	1
Fostaí	2
Oibrí láimhe	3
Gan gníomhaíocht ghairmiúil	4
Diúltú (NÁ LÉIGH AMACH OS ARD)	5

FL340 D5 MODIFIED

CUIR D5b MÁS DUINE FÉINFHOSTAITHE É AN FREAGRÓIR, CÓD 1 IN D5a

D5b As na cineálacha gairmeacha seo a leanas, cé acu an cur síos is fearr ort féin...?

(LÉIGH AMACH OS ARD - FREAGRA AMHÁIN AG TEASTÁIL)

Feirmeoir, foraoiseoir, iascaire	1
Úinéir siopa, ceardaí	2
Duine gairmiúil (dlíodóir, liachleachtóir, cuntasóir, ailtire...)	3
Bainisteoir comhlachta	4
Eile\ Diúltú (NÁ LÉIGH AMACH OS ARD)	5

FL340 D5 MODIFIED

CUIR D5c MÁS FOSTAÍ É AN FREAGRÓIR, CÓD 2 IN D5a

D5c As na cineálacha gairmeacha seo a leanas, cé acu an cur síos is fearr ort féin...?

(LÉIGH AMACH OS ARD - FREAGRA AMHÁIN AG TEASTÁIL)

Duine gairme (dlíodóir, liachleachtóir, cuntasóir, ailtire fostaithe...)	1
Bainsitíocht ghinearálta, stiúrthóir, ardbhainistíocht	2
Meánbhainistíocht	3
Státseirbhíseach	4
Cléireach oifige	5
Fostaí eile (díoltóir, altra...)	6
Eile\ Diúltú (NÁ LÉIGH AMACH OS ARD)	7

FL340 D5 MODIFIED

CUIR D5d MÁS OIBRÍ LÁIMHE É AN FREAGRÓIR, CÓD 3 IN D5a

D5d As na cineálacha poist seo a leanas, cé acu an cur síos is fearr ar an bpost atá agat?

(LÉIGH AMACH OS ARD - FREAGRA AMHÁIN AG TEASTÁIL)

Maoirseoir\ saoiste (bainisteoir foirne,..)	1
Oibrí láimhe	2
Oibrí láimhe neamhoilte	3
Eile\ Diúltú (NÁ LÉIGH AMACH OS ARD)	4

FL340 D5 MODIFIED

CUIR D5e MÁS DUINE GAN GNÍOMHAÍOCHT GHAIRMIÚIL É AN FREAGRÓIR, CÓD 4 IN D5a

D5e	An déarfá go bhfuil tú...?

(LÉIGH AMACH OS ARD - FREAGRA AMHÁIN AG TEASTÁIL)

Ag obair sa bhaile	1
Ag staidéar (mac léinn lánaimseartha)	2
Ar scor	3
Ag lorg poist	4
Eile\ Diúltú (NÁ LÉIGH AMACH OS ARD)	5

FL340 D5 MODIFIED

D12	Cén contae ina bhfuil cónaí ort?

(LÉIGH AMACH OS ARD MÁS GÁ - FREAGRA AMHÁIN AG TEASTÁIL)

D13	An déarfá go bhfuil cónaí ort i...?

(LÉIGH AMACH OS ARD - FREAGRA AMHÁIN AG TEASTÁIL

gCeantar tuaithe nó sráidbháile	1
mBaile beag nó meánmhéide	2
mBaile mór	3
Ní fhios (NÁ LÉIGH AMACH OS ARD)	4

D18	An bhfuil fón póca agat?

(NÁ LÉIGH AMACH OS ARD)

Tá	1
Níl	2

D20	An bhfuil guthan líne talún?

(NÁ LÉIGH AMACH OS ARD)

Tá	1
Níl	2

D22	Ar mhiste leat a insint dom cé mhéad duine atá cúig bliana déag d'aois nó níos mó a bhfuil cónaí orthu i do theachsa, tú féin san áireamh?

SCRÍOBH SÍOS - I gCÁS "NÍ FHIOS" CÓD '98' - I gCÁS DIÚLTÚ CÓD '99')

		Líon na ndaoine atá cúig bliana déag d'aois nó níos mó sa teaghlach